

情報 (じょうほう) ボックス Jyouhou Bokkusu Caixa de informações

<p>Shouhi seikatsu soudan / 消費(しょうひ)生活(せいかつ)相談(そうだん) Consulta sobre problemas, dúvidas relacionados ao consumo de bens, etc... Em Dezembro as Terças e Sextas. (exceto feriados) Horário: 9:00 hs ~ 16:00 hs. Atendemos também a qualquer hora. Favor comunicar antecipadamente. Informações: com o setor das indústrias. 6° andar da prefeitura.</p>	
<p>Kosodate soudan / 子育て(こそだて)相談(そうだん) Consultas relacionadas a criação dos filhos. Atendemos a qualquer hora. Toda semana: Segunda a Sábado, terceiro Domingo (exceto feriados). Horário: 9:00 hs ~ 16:00 hs. Informações e local: Kosodate Shien Centa</p>	
<p>Muryou houritsu soudan / 無料(むりょう)法律(ほうりつ)相談(そうだん) Consulta jurídica gratuita. Duas vezes por mês: na Quarta-feira dia 4 e na Quarta-feira dia 18 de Dezembro das 13:30 hs ~ 16:30 hs. 30 minutos por pessoa. 2° andar da Prefeitura na sala de reuniões. Aqueles que tem consulta, favor fazer a reserva. Informações com o setor dos assuntos gerais</p>	
<p>Shihou shoshi Kenri Yougo soudan / 司法書士権利擁護相談(しほうしよけんりようごそうだん) Assessoria para a proteção dos direitos pelo escrivão oficial. Na Quarta-feira dia 18 de Dezembro. Das 13:30 hs ~ 16:30 hs. Aqueles que tem consulta, favor fazer a reserva até uma semana antes. Informações e local: 1° andar do prédio Kenko Fukushi Centa Haatofuru.</p>	
<p>Shimpai goto Soudan / 心配(しんぱい)ごと相談(そうだん) Consultas sobre preocupações 2 vezes ao mês: Dias 11 (Quarta) e 25 (Quarta) de Dezembro. Horário: das 13:30 hs ~ 16:00 hs. (Recepção até às 15:30 hs) 1° andar do prédio Kenko Fukushi Centa (Haatofuru). Informações com o conselho de assistência social.</p>	
<p>Kodomo no soudan shitsu / 子(こ)どもの相談室(そうだんしつ) Sala para consultas da criança. Toda semana em Dezembro. Terça à Sexta das 8:30 hs~12:00 hs/13:00 hs~16:30 hs. Quarta e Quinta 8:30 hs~12:00 hs. 5° andar da Prefeitura na sala de consultas de pedagogia. Aqueles que tem uma consulta a fazer, entrar em contato antecipadamente. Informações com a secretária geral do conselho diretivo.</p>	
<p>Titeki shougaiha soudan / 知的(ちてき)障害者(しょうがいしゃ)相談(そうだん) Consultas para pessoas com deficiência mental. Terça-feira dia 3 de Dezembro das 13:30 hs ~ 15:30 hs. Local: 1° andar do prédio Kenko Fukushi Centa (Haatofuru). Aqueles que tem consulta, favor fazer a reserva. Informações com o consultor: Shiba Fuijita: 0548-32-3065 Fuijita: 090-7689-2333</p>	
<p>Kokoro no yamai soudan / 心(こころ)の病相談(やまいそうだん) Consulta para famílias com deficientes mentais. Todos os Sábados e Domingos das 9:00 hs ~ 17:00 hs Local: Atsuma rina. Aqueles que tem consulta, fazer a reserva Informações: Consultor Miyamoto</p>	
<p>Seisou centa/Risaikuru centa kyuujiitsu hanyubi / 清掃(せいそう)センター・リサイクルセンター-休日(きゅうじつ) 搬入(はんにゅう)日(び) Centro de reciclagem e de limpeza. Sábados dias 7 e 21 de Dezembro das 8:30 hs ~ 12:00 hs. Domingos dias 8 de Dezembro e 22 de Dezembro das 8:30 hs ~ 12:00 hs / 13:00 hs ~ 15:00 hs. Informações no centro de limpeza.</p>	
<p>Ippan haikibutsu saishu shobunryo (Ebo ike) kyuujiitsu hanyubi / 一般廃棄物(いっぱんはいきぶつ) 最終(さいしゅう)処分場(しよぶんじょう)(エボ池(えぼいけ)休日搬入日(きゅうじつはんにゅうび)) Local definitivo para colocar os resíduos de lixo. Domingos dias 8 e 22 de Dezembro das 13:30 hs ~ 14:30 hs. Necessário fotos dos resíduos, número da placa do veículo. Informações: setor de construção e meio ambiente da cidade</p>	
<p>Nichiyou kaichou jisshibi / 日曜(にちよう)開庁(かいちょう)実施(じっし)日(び) Plantão de atendimento aos Domingos na prefeitura. Dias 8, 15 e 22 de Dezembro. Horário: das 8:15 hs ~ 12:00 hs e das 13:00 hs ~ 17:00 hs. Informações com o setor dos assuntos gerais.</p>	
<p>Tatemono no muryou soudan / 建物(たてもの)の無料(むりょう)相談(そうだん) Consultas gratuitas sobre construções. Domingos dias: 1, 8 e 22 de Dezembro das 10:00 hs ~ 12:00 hs. Aqueles que desejam fazer consulta entrar em contato previamente. Local: Chuo Kouminkan. 2° andar sala de reunião IT. Leis / obras de reforço contra terremotos. Informações: setor de construção e meio ambiente da cidade.</p>	
<p>Muryou zeimu soudan / 無料(むりょう)税務(ぜいむ)相談(そうだん) Dia 25 de Dezembro (Quarta). Será realizado a consulta aqui na prefeitura no 2° andar sala de reunião. Horário: das 13:30 hs ~ 15:30 hs. Informações: Toukai Zeirishikai Shimada Shibu</p>	
<p>Sougyou shien soudan / 創業(そうぎょう)支援(しえん)相談(そうだん) A rede de apoio da cidade para a fundação de uma empresa fornece o suporte detalhado desde a consulta inicial até a realização final. Toda semana de Segunda-feira à Sexta: das 9:00 hs ~ 16:00 hs. (exceto feriados) Informações: com o setor das indústrias. Local: 6° andar da prefeitura.</p>	
<p>Koureisha soudan / 高齢者(こうれいしゃ)相談(そうだん) Consultas gratuitas sobre os idosos. Toda semana de Segunda a Sexta das 8:15 hs ~ 17:00 hs. (Exceto feriados) Local: 2° andar do prédio Kenko Fukushi Centa (Haatofuru). Informações: Tiiki Houkatsu Shien Centa</p>	
<p>Sougyou muryou soudan 「Yoshisapo」 / 創業(そうぎょう)無料(むりょう)相談(そうだん)「よしサポ」 O consultor especialista irá apoiar a gestão e o empreendedorismo. Dia 20 (Sexta) de Dezembro das 9:30 hs ~ 15:30 hs. (necessário reserva) Local: Parque Kita Oasis. Informações: Machi Zukuri Kousha</p>	

Boletim informativo aos estrangeiros que moram em
よしだ YOSHIDA

Amizade ポルトガル語版 - Português 11月/128号 11月/128号 11月/128号
 Edição 128 11月/128号 11月/128号
 Novembro de 2024 11月/128号 11月/128号

Yoshida-cho Yakuba (Prefeitura Municipal de Yoshida)
 〒421-0395 Shizuoka-ken Haibara-Gun Yoshida-cho Sumiyoshi 87 Banc
 ☎ 0548-33-1111
 http://www.town.yoshida.shizuoka.jp



ALGUMAS DATAS PODERÃO SOFRER ALTERAÇÕES E / OU CANCELAMENTOS
Para confirmar se o tradutor se encontra disponível ligue: ☎ 0548-33-1111 / ☎ 0548-33-2101

☎ 便利な電話番号表(べんりなでんわばんごうひょう) Lista de telefones úteis ☎

牧之原警察署 (まきのほらけいさつしょ)	Delegacia de polícia de Makinohara	0548-22-0110	まきのほらしほそえ2737
榛原総合病院 (はいばらそうごうびょういん)	Hospital Geral de Haibara	0548-22-1131	まきのほらしほそえ2887-1
ハローワーク榛原 (ハローワークはいばら)	Hello Work de Haibara	0548-22-0148	まきのほらしほそえ4138-1
島田年金事務所 (しまだねんきんじむしょ)	Escritório de pensão de Shimada	0547-36-2211	しまだしやなぎまち1-1
島田税務署 (しまだぜいむしょ)	Delegacia fiscal de Shimada	0547-37-3121	しまだしおうぎまち2-2
Filial do Departamento Regional de Imigração de Nagoya em Shizuoka		054-653-5571	しずおかしあおいくてんまちよう
名古屋出入国在留管理局静岡出張所(なごやしゅつにゆうこくさいりゅうかんりきよくしずおかしゅつちようじよ) 9-4 ふくいち てんまちよう ビルディング 6F			

ワンストップ相談窓口 (そうだんまどぐち) 悩 (なや) みを抱 (かか) えている人 (ひと) はまず相談 (そうだん) を Balcão único para consultas, aqueles que tem problemas devem consultar primeiro
 No balcão da divisão de assistência social no 1° andar da prefeitura montamos um balcão de consulta único onde as pessoas podem consultar sobre vários problemas do seu cotidiano. Se você tiver um problema e não sabe a quem recorrer, não se preocupe sozinho. Consulte alguém. Se desejar consultar, entre em contato com o setor de bem estar social com antecedência. Responderemos a uma variedade de consultas de bem estar, a fim de fornecer apoio abrangente que vai além de cada sistema, em vez de fornecer apoio vertical para questões complexas como saúde, cuidados de enfermagem e educação infantil e pobreza. Dia e horários para consultas: **Segunda a Sexta** das **8:15 ~ 17:00**
 1° andar da prefeitura setor Fukushika Informações: Fukushi ka Fukushi Bumon ☎ 0548-33-2104

地方公共団体 (ちほうこうきょうだんたい) で使 (つか) われている便利 (べんり) な言葉 (ことば) や表現 (ひょうげん) を学 (まな) びましょう。
 Vamos aprender algumas palavras úteis e expressões utilizadas nas entidades públicas locais.

加(くわ)わる	kuawaru =	participar
参加(さんか)する	sanka suru =	participar
携(たずさ)わる	tazusawaru =	participar
心配(しんぱい)	shinpai =	preocupação
気掛(きが)かり	kigakari =	preocupação
気苦労(きくろう)	kigurou =	preocupação

天切(たいせつ)なお知(し)らせ
 12月1日(日)は、地域防災訓練(ちいきぼうさいくんれん)のため、日曜開庁(にちようかいちょう)は実施(じっし)いたしません。住民(じゅうみん)の皆様(みなさま)には御迷惑(ごめいわく)をおかけいたしますが、御理解(ごりかい)と御協力(ごきょうりょく)をお願い(ねが)いたします。
COMUNICADO IMPORTANTE
No dia 1 de Dezembro (Domingo) devido ao treinamento local e prevenção contra desastres, não iremos abrir a repartição. Pedimos a todos compreensão e cooperação pelo incômodo que iremos lhe causar.

県営吉田公園情報(けんえいよしだこうえんじょうほう)
Informações da administração provincial do parque de Yoshida
Inscrições · Informações pelo telefone 0548-33-1420
Secretaria geral da organização sem fins lucrativos NPO Houjin Shizukachan

Enquanto estiver participando como voluntário dentro do parque, trabalhando e cuidando das plantas, aprenderá através de um mini curso pequenos conhecimentos acerca de jardinagem de plantas. Local: dentro do prédio da administração na sala de treinamento
 Dia e horário: **28 de Dezembro (Sábado)** das **10:00** hs ~ **11:30** hs Inscrição até: **30 de Novembro (Sábado)**
 Assunto: Vamos fazer um enfeite de Ano Novo! Taxa de participação: **3.500** ienes. **20** participantes.
 Materiais para trazer: Tesoura para cortar flores, saco para levar para casa.

子(こ)どもが急(きゅう)な病気(びょうき)で心配(しんぱい)なときは「静岡(しずおか)子ども救急電話相談(きゅうきゅうでんわそうだん)」
Quando ocorrer uma doença repentina e há preocupação ligue para o telefone de emergência para consultas pediátricas de Shizuoka
 Quando ocorrer uma doença repentina e haver preocupação com a criança, estiver indeciso se vai levar ou não ao hospital, o(a) médico(a) pediatra e enfermeiro(a) irão orientar e aconselhar por telefone. Número de telefone sem o código # **8000**.
 Horário: **18:00hs ~ 8:00hs** do dia seguinte. **Sábado: 13:00hs ~ 8:00hs** do dia seguinte. **Domingo / Feriado: 18:00hs ~ 8:00hs** do dia seguinte.
 Informações: Ken Kenkou Fukushibu Tiiki Iryou ka ☎ **054-221-2868**.

Nyuuyoji no kenshin · Kenko soudan no go annai (乳幼児の健診・健康相談のご案内)

(にゅうようじのけんしん・けんこうそうだんのごあんない) **Informação sobre consultas médicas para bebês / crianças**
 As pessoas elegíveis receberão o aviso individualmente a respeito do exame médico infantil e sobre a implementação da consulta de saúde.
 Faça a verificação das informações mais recentes através da página da Internet de Yoshida assim como em Yoshiniko Daiari a respeito da implementação das consultas de saúde do bebê.
 Para fazer o download do aplicativo útil Yoshiniko Daiari através do Android e iPhone
 Este é um aplicativo gratuito que permite facilmente gerenciar seu cronograma de vacinação, o crescimento da criança através do smartphone ou tablet. Também enviamos as informações da cidade.



母子(ぼし)健康(けんこう)手帳(てちょう)交付(こうふ) 肝炎(かんえん)ウイルス相談(そうだん)・検査(けんさ)、
 毎週(まいしゅう)月曜日(げつようび) 8:15 ~ 16:45 エイズ検査(けんさ)、骨髄(こつずい)ドナー登録(とうろく)受付(うけつけ)
Emissão e entrega da caderneta de saúde da mãe e bebê.
 Toda semana às **Segundas-feiras** das 8:15 hs ~ 16:45 hs.
 Kenko Zukuri ka (Hoken Centa) ☎ 0548-32-7000

Hepalite, consultas sobre vírus, exames, exames de AIDS, aceitação e registro de doadores de medulas.
 問合先(といあわせさき) 中部(ちゅうぶ)保健所(ほけんじょ) (予約制(よやくせい))
 Informações no centro de saúde de Chubu (necessário reserva) ☎ 054-644-9273

不妊(ふにん)・不育相談(ふいくそうだん) **Consultas sobre esterilidade · dificuldades para engravidar**
 ・ 専門家(せんもんか)による電話相談(でんわそうだん)や面接相談(めんせつそうだん) (予約制(よやくせい))
 毎週(まいしゅう)火曜(かよう)・10:00~19:00 / 毎週(まいしゅう)木・土曜(もく・どよう)・10:00~15:00
 Toda semana as **Terças** Horário de atendimento : 10:00 hs ~ 19:00 hs. Toda semana as **Quintas e Sábados** Horário de atendimento : 10:00 hs ~ 15:00 hs
 県不妊(けんふにん)・不育専門相談(ふいくせんもんそうだん)センター ☎ 080-3636-3229

子育て(こそだ)で世代包括支援(せだいほうかつしえん)センターよしにこ
 妊娠期(にんしんき)から子育て(こそだ)で期(き)のさまざまな相談(そうだん)に応(おう)じます。気軽(きがる)に相談(そうだん)してください。
Sistema de suporte abrangente para a criação de filhos - Yoshiniko
 Desde o período da gravidez até a criação dos filhos iremos responder a variedades de consultas. Esteja à vontade para fazer as consultas.

町民(ちょうみん)健康(けんこう)相談(そうだん) **12月2日(月) 9:30 ~ 11:00**
Consultas para cidadãos sobre saúde. Na **Segunda-feira** dia **2 de Dezembro** das 9:30 hs ~ 11:00 hs. ☎ 0548-32-7000
 よりよい健康(けんこう)づくりのため、保健師(ほけんし)・管理栄養士(かんりえいようし)が個別相談(こべつそうだん)に応(おう)じます。Esteja à vontade pois o nutricionista e o enfermeiro estarão à disposição。血圧測定(けつあつそくてい)・尿検査(にょうけんさ)・体組成測定(たいそせいそくてい)
 (体重(たいじゅう)・体脂肪率(たいしぼうりつ)・筋肉量(きんにくりょう)・基礎代謝量(きそたいしやりょう)など)medição da pressão arterial ,
 exame de urina , medição da constituição do corpo , peso , percentual de gordura corporal , massa muscular e metabolismo basal.

町民(ちょうみん)健康(けんこう)カレンダー WEB版(ばん) **Calendário de saúde versão WEB**
 健康(けんこう)カレンダーがパソコンやスマートフォンなどで閲覧(えつらん)できます。
 Poderá consultar o calendário de saúde através do computador ou do smartfone.

Em Dezembro (日) Dias	(12月) - 日曜、休日の開業医 (にちよう、きゅうじつのかいぎょうい) Clínicas de plantão aos Domingos e feriados
1	Domingo TAGATA NAIKA IIN (Clínica geral e pediatria TAGATA IIN) ☎ 0 5 4 8 - 5 2 - 5 3 2 0
1	Domingo TOKUYAMA SEIKEI GEKA (Clínica ortopédica TOKUYAMA) ☎ 0 5 4 8 - 3 3 - 0 6 6 6
8	Domingo HORIGUCHI GEKA IIN (Clínica ortopédica HORIGUCHI) ☎ 0 5 4 8 - 5 2 - 5 8 5 8
8	Domingo ISHIDA GANKA (Clínica oftalmologista ISHIDA) ☎ 0 5 4 8 - 3 4 - 1 4 0 0
15	Domingo SAGARA GANKA (Clínica oftalmologista SAGARA) ☎ 0 5 4 8 - 5 3 - 2 2 2 2
15	Domingo HAYAKAWA NAIKA IIN (Clínica geral HAYAKAWA) ☎ 0 5 4 8 - 3 3 - 1 2 6 6
22	Domingo CENTRO MÉDICO DE FAMÍLIA DA CIDADE DE OMAEZAKI (Clínica SHIROWA) ☎ 0 5 4 8 - 2 3 - 3 2 1 1
22	Domingo ENDOU KODOMO KURINIKKU (Clínica para crianças ENDOU) ☎ 0 5 4 8 - 2 2 - 7 3 7 3
29	Domingo SAKAI NAIKA IIN (Clínica geral SAKAI) ☎ 0 5 4 8 - 5 5 - 1 1 0 0
29	Domingo TAMAI SEIKEI GEKA IIN (Clínica ortopédica TAMAI) ☎ 0 5 4 8 - 2 8 - 6 6 6 7
30	Segunda SAGARA GANKA (Clínica oftalmologista SAGARA) ☎ 0 5 4 8 - 5 3 - 2 2 2 2
30	Segunda HAYAKAWA NAIKA IIN (Clínica geral HAYAKAWA) ☎ 0 5 4 8 - 3 3 - 1 2 6 6
31	Terça ZAKOUJI IIN (Clínica geral e pediatria ZAKOUJI IIN) ☎ 0 5 4 8 - 6 3 - 3 2 0 6
31	Terça HAIBARA KURINIKKU (Clínica geral, de Urologia e Diálise HAIBARA) ☎ 0 5 4 8 - 2 3 - 5 6 7 7

問い合わせ(といあわせ) **Informações : Kenko Zukuri ka (Hoken Center) ☎ 0548-32-7000**
変更(へんこう)することがあります。受診(じゅしん)する場合(ばあい)は、当番医(とうばんい)に電話(でんわ)してから受診(じゅしん)してください。診療時間(しんりょうじかん) 9 : 0 0 ~ 1 7 : 0 0 Horário de atendimento 9:00 hs ~ 17:00 hs
 Poderá haver alterações. Nos casos em que vai fazer consulta médica, favor telefonar antes antes da consulta.
備考(びこう) nota : 日本語(にほんご)が話せない(はなせない)人(ひと)は必ず(かならず)通訳(つうやく)を同伴(どうはん)してください。Para os que não falam japonês é necessário vir acompanhado de um intérprete

税務課のお知らせ(ぜいむかのおしらせ) **Aviso do departamento de impostos 11月(がつ)の納税(のうせい) Impostos de Novembro**
あなたの税金(ぜいきん)が町(まち)をつくります。Seus impostos constroem a cidade - Zeimuka Shuunou Kanri Bumon ☎ 0548-33-2109

	国民健康保険税 第5期(こくみんけんこうほけんぜい だいごき) Pagamento da 5ª parcela do imposto do seguro de saúde	納期限(のうきげん) Data de vencimento: (令和6年) 2024年12月2日(月) 2 de Dezembro de 2024 (Segunda)
--	--	--

夜間(やかん)の救急(きゅきゅう)は志太(しだ)・榛原地域救急医療(はいばらちいきききゅういりょう)センターへ
Quando quiser fazer consulta médica devido a uma doença repentina à noite ou no feriado...

Quando ocorrer uma doença repentina à noite ou no feriado faça uma consulta no centro médico emergencial de Shida / Haibara.
 Local : Shida ・ Haibara Tiiki Kyukyu Iryou Centa (Ken Sougo Chousha Shikiti Nai Fujieda-shi Seto Araya 362-1)
 Horário para consultas : **Segunda ~ Sexta** das 19:30 ~ 22:00 **Sábado ~ Domingo** 19:30 ~ 7:00 do dia seguinte
 Durante o ano todo. (Clínica geral / Pediatria)
Sábado ~ Domingo após as 22:00 em alguns casos somente atende pediatria.
 Levar : Cartão do seguro de saúde, cartão de assistência médica, remédio que está tomando. Informações : ☎ 054-644-0099



町営住宅(ちょうえいじゅうたく)入居者(にゅうきょしゃ)の待機者(たいきしゃ)を募集(ぼしゅう)します
Inscrições para a moradia de habitação municipal (Sakura Danchi)

Descrição da moradia:	Sakura Danchi construido em 1989 (Era Heisei 1) 1 apto	Local e planta :	Kawashiri 210 3 DK (8 ・ 6 ・ 6)
Valor do aluguel:	21.500 ienes~42.300 ienes ※ Será definido conforme a renda		
Descrição da moradia:	Matsushita Danchi construido em 1978 (Era Showa 53) 1 bloco	Local e planta :	Sumiyoshi 37 Banchi 3 DK (6 ・ 6 ・ 4.5)
Valor do aluguel:	15.900 ienes ~ 31.300 ienes ※ Será definido conforme a renda		
Pessoas qualificadas:	- As pessoas que estão enfrentando problemas com a moradia ; - As pessoas que irão viver juntos com os familiares ; - As pessoas que têm uma renda abaixo do valor padrão ; - As pessoas que não estejam com atraso no pagamento de impostos municipais ; - As pessoas que estão residindo ou trabalhando em Yoshida. (mais de 6 meses) ; - As pessoas que seguramente tenham um co-fidador ; - As pessoas que não são membros de gangues de violência.		
As pessoas que satisfaçam todos os requisitos a seguir:			
Período de inscrição e informações:	13 de Novembro (Quarta) ~ 29 de Novembro (Sexta) ※ Haverá sorteio caso houver um número grande de candidatas. Departamento de construção da cidade (Toshi Kankyou Ka) Administração de construção civil. (Toshi Keikaku Bumon) ☎ 0548-33-2161		

県営住宅(けんえいじゅうたく)の入居(にゅうきょ)を募集(ぼしゅう)しています
Inscrições abertas para inquilinos do apartamento da PROVÍNCIA

Os pormenores sobre as inscrições estão na página da Internet ou no guia para inscrição para moradia pública distribuido no balcão do escritório de habitação pública.
 Informações : Ken Jyuutaku Kyoukyu Kousha ☎ 054-255-4824

女性(じょせい)に対(たい)する暴力(ぼうちよく)をなくす運動(うんどう)を実施(じっし)
Não sofra sozinho. Antes de mais nada faça consultas.

Período: Todos os anos de 12 de Novembro (Terça) até o dia 25 de Novembro (Segunda). Período do movimento pelo fim da violência contra a mulher.
 A violência não é aceitável, em particular a violência doméstica de cônjuges e amantes, crimes sexuais, prostituição, trafico, assédio sexual e perseguição. A confidencialidade será rigorosamente protegida, por isso não sofra sozinho, faça as consultas sem falta.



Balcão para consultas	☎	Horário de atendimento
Azaleia Jyosei Soudan	054-272-7879	Seg, Ter, Qui, Sex das 9hs-16hs; Qua das 14hs-20hs; Segundo Sábado das 13hs-18hs
Ken Jyosei Soudan Shien Centa (Haigusha Bouryoku Soudan)	054-286-9217	9:00 - 20:00 (Exceto Sábado Domingo Feriado)
Ken Sei Bouryoku Higaisha Shien Centa SORA	#8891 - 0120-8891-77	Aberto o ano inteiro - Atendimento 24 hs (Exceto Feriados, fim e começo de Ano Novo)
Shizuoka Jyosei Soudan Chat	-	Aberto o ano inteiro - Atendimento 14hs-20 hs(Exceto fim e começo de Ano Novo)
Consultas sobre DV+ (Violência doméstica - Plus)	0120-279-889	Aberto o ano inteiro - Atendimento 24 hs
Kodomo Mirai ka	0548-33-2153	8:15 - 17:00 (Exceto Sábado Domingo Feriado)

次回の楽市(じかいのらくいち) Próxima feira livre
Dia 8 de Dezembro - das 9:00 ~

no estacionamento do parque Noumanji Yama (Castelo Koyama)
 Comercialização de verduras frescas e produtos da região e feira livre.

住民基本台帳人口(じゅうみんきほんだいちようじんこう) População registrada no livro básico de residentes
 População da cidade de Yoshida-cho em 31 de Outubro de 2024 : 29.012 pessoas. sexo masculino = 14.528 / sexo feminino = 14.484
 Deste total acima a população estrangeira em Yoshida-cho é de 2.401 pessoas. sexo masculino 1.094 pessoas/sexo feminino 1.307 pessoas